



## Société d'Éducation Gareau

...votre association de parents de l'École des Pionniers

### VISION

La Société d'Éducation Gareau est reconnue pour l'excellence des programmes francophones et agit comme chef de file dans la création d'une conscience sociale francophone.

### MISSION

La Société d'Éducation Gareau favorise l'épanouissement de l'éducation francophone dans le cadre communautaire desservi par l'École des Pionniers de Maillardville en offrant des activités et des services socioculturels.

Chers parents;

La Société d'Éducation Gareau (SEG) vous souhaite la bienvenue à l'École des Pionniers de Maillardville.

L'Association de Parents de l'École des Pionniers de Maillardville est un organisme à but non-lucratif composé de parents bénévoles qui a pour but de soutenir les activités de l'école et d'aider les familles tout en travaillant en collaboration avec la direction et le personnel enseignant.

Nous sommes toujours à la recherche d'idées et de bénévoles afin de bâtir et de compléter différents projets ayant un impact positif sur nos enfants fréquentant notre école.

Voici quelques-unes de nos activités :

- ξ Organisation de fêtes sociales telles que la journée de la famille
- ξ Subvention d'activités de classe, de sorties, projet d'immobilisation et de bourses pour les élèves
- ξ Soutien aux parents non-francophones et aide aux familles qui ont des questions au sujet de l'école
- ξ Maintenir les trousseaux d'urgence
- ξ Bulletin d'information L'Explorateur

Nous vous invitons à participer aux réunions des parents qui auront lieu pendant la prochaine année scolaire, ainsi qu'à communiquer avec nous par courriel à l'adresse [ape.seg.pionniers@gmail.com](mailto:ape.seg.pionniers@gmail.com)

---

Dear Parents;

La Société d'Éducation Gareau (SEG) welcomes you to l'École des Pionniers de Maillardville.

The Parent Advisory Committee of l'École des Pionniers de Maillardville is non-profit organization made up of volunteer parents who work collaboratively with the administration and education staff to support the school's families and projects.

We are always looking for new ideas and volunteers in supporting and creating projects that will have a positive impact on our school community.

Here are some of our projects:

- ξ Organization of social events
- ξ Subsidizing class events, school activities, outings, capital projects, grants for students
- ξ Supporting non-francophone parents and assisting families with questions about the school
- ξ Maintaining the emergency preparedness equipment
- ξ Information newsletter L'Explorateur

We would like to invite you to attend and participate in our parent meetings over the course of this school year as well as to send any questions, comments or concerns to us via email at [ape.seg.pionniers@gmail.com](mailto:ape.seg.pionniers@gmail.com)

***Nous sommes toujours ouverts à vos suggestions et à votre implication afin de bâtir différents projets ayant un impact positif sur nos enfants fréquentant l'École des Pionniers de Maillardville.***